Blätter aus Arain.

Beilage zur Laibacher Zeitung.

№ 29.

Fünfter Jahrgang.

20. Juli 1861.

Sommernacht.

as ist das für ein Düsten Die blühende Welt entlang! Es jubelt in den Lüsten Wie Rachtigallengesang; Die rothen Rosen glüben, Hoch steht der Lilien Pracht, Und ihre Kelche sprühen Und lendsten durch die Nacht.

Ihr schlagenden Nachtigallen, Du blühender Lindenbaum, Was soll dieß Wogen und Wallen? Ich wandle wie im Traum. Bon allen Zweigen bebt es, Als ob es Funken thaut, Um meine Lippen schwebt es Wie Kuß vom Mund der Braut.

D wohl, das ift die Stunde, Wo Lieb' an Lieb' sich schmiegt, Indessen tief im Grunde Die Welt in Schlummer liegt, Nun schlafen alle Schmerzen In treuen Armen ein, Nun Iernen junge Herzen, Wie süß es ist zu Zwei'n.

D tomm herab, bu Holbe, Der meine Seele brenut! Schon sieht im Abendgolbe Das nächt'ge Firmament; Rosen und Lilien blüben Die diffende Welt entlang, Und meine Lippen sprüben Bon Küffen und Gesang!

Robert Putz.

Guftel von Blafewih.

(S d) [u ß.)

Der Bolfa, die der Oberst sehr graziose bis zu Ende durchführte und wobei sich das gute Einvernehmen zwischen ibm und Frau von Blasewit, die sich ganz entzückt über seine Galanterie anssprach, wieder vollsommen hergestellt hatte, folgte noch ein anderer Tanz und dann die große Bause vor dem Cotillon, in der man gewöhnlich zu Abend zu speisen pflegte. Die Dame ließ sich von ihrem Cousin

gur Tafel führen, d. h. zu einem ber fleinen Tifche im Buffetzimmer, und außer ihnen beiben fehten fich auch mit ihrer Erlaubnif noch ber Brigabefommanbeur, der Landwehrfompagnieführer und der Bemierlieutenant daran nieder,
Die fleinen Beiftopfe fprudelten lebhaft und die befien Speisen, welche die Ruche des blauen Roffes zu liefern vermochte, wurde aufgetragen.

Der Unterhaltungston war ber feinfte und beiterfte, worin die junge Witwe mit gutem Beispiele voranging; fie felbft ichien fein Gebeimniß mehr daraus zu machen, baß fie bem Oberften ihre ganze Gunft geschenft habe.

"Aber lieber Better," fprach fie ploglich zu bem Lieutenant von B., ihn mit dem Sandschuh leicht auf die Schulter schlagend, — "tragen Sie denn noch immer dieses kolossale Palsband, das Ihnen so abscheulich fleht, nachdem ich Ihnen schon zwei Mal gesagt habe, wie häftlich es Sie macht? Und wahrhaftig, auch die Glacehandschuhe vermisse ich noch, zu denen ich Ihnen in meiner ganz verwandtschaftlichen Theilnahme rieth! Bfui, das ist unartig von Ihnen, daß Sie so wenig Gewicht auf die Wünsche einer Dame, obenein Ihrer Cousine, legen!"

Die herren blidten fich gegenseitig verlegen an, und ber Obrift big fich auf die Lippen. Einen Augenblid lang flieg der Berdacht in ihm auf, B. habe diese Roble seiner schönen Coufine einstudirt, um ihn zu ärgern, bagegen sprach aber einmal die augenscheinliche peinliche Besangenheit des Lieutenants und bann die Gunft, in der er selbst bei ber Dame ftand.

"Nun, haben Sie feine Vertheidigung, mein herr?"
scherzte Brau von Blasewis weiter. "Abgesehen davon, daß Sie abscheulich genug mit Ihrer Binde und ihren Sandeschuhen, die höchstens auf den Exerzierplat paffen, aussehen, um das Auge einer Dame zu beleidigen, beschuldige ich Sie jeden Mangels an Galanterie gegen mich. Ich empfehle Ihnen bestens, sich Ihren herrn Obersten von P. nicht allein in militärischer, sondern auch in dieser Beziehung zum Muster zu nehmen, denn — nochmals besten Dant dafür, herr Oberst!" — dabei reichte sie ihm ihre kleine Hand zum Kusse, — "ich war vorbin so unvorsichtig, eine Aeuserung über seine Sporen zu machen, und hat die große Ausserung über seine Sporen zu machen, und hat die große Ausserstellungenteit gehabt, sie sogleich zu wechseln. Das neunt man Galanterie, meine herren!"

Die Berren blidten, anscheinend febr beffurgt, auf ihre

Teller, ber Lieutenant flotterte nur : "Alber meine theuerfte Coufine!" - und ber Dberft erhob fich mit glubend rothem Benichte von ber Band, die er gefüßt hatte, und wagte nicht, einen feiner Offiziere anzuseben. Die junge Frau lachte munter über bie fich allgemein außernbe Berlegenheit, beren Grund fie gang unrichtig aufzufaffen ichien, und feste ihre Strafpredigt noch eine fleine Beile fort, bie ber Dberft ibr faft etwas unartig bas Wort abiconitt , indem er einen Toaft auf ihr Bohl ausbrachte. Jedes ihrer Worte war wie Doldfpigen in feine Bruft gebrungen und er mußte nicht, ob er fich feiner vielverheißenden Groberung freuen, ober lieber ben gangen Abend, ber ibn in eine fo nieber. brudende Cituation gebracht batte, vermunfchen folle. Go. bald es nur anging, ichlug er baber vor, in ben Tangfaal gurndzufehren, und Frau von Blafemig verfohnte ihn burch ihre Bereitwilligfeit dagu wieber vollfommen. Alles mar ja auch nur ein ungludlicher Bufall gewesen, fagte er nich; jest war fie wieder voll Aufmertfamfeit und Freundschaft für ibn, und batte ber unangenehme Borfall nicht doch noch leife in ihm nachgeflungen, obgleich er ihr nicht mehr im Mindeften gurnte, fo murbe er icon die erften Touren bes Cotillons benutt haben, mit einer gartlichen Erflarung feiner Abnichten auf ihre Dand berauszuruden.

Gine Bahltour führte Frau von Blasemit und ihren Coufin zusammen; der Oberft sab, daß fie viel mit einander plauderten, und wenn die Befürchtung in ihm aufstieg, der Lieutenant könne ihr jett erklären, wie schuldlos er an der Nichtbeachtung ihrer Befehle sei, und daß er seines undienstmäßigen Anzuges wegen erst gestern Arrest erhalten habe, was sie doch bisber noch nicht gewußt zu haben schien, so irrte er sich dieses Mal nicht, denn die Dame kam mit einer leicht schmollenden Miene auf ihn zuruck, und ihn ernst anblickend, fragte sie beinahe traurig:

"Ift es denn wirflich mabr, herr Oberft, daß Gie, ein fo galanter und liebensmurdiger Mann, ein unbeugsam bartes ber; haben?"

"Wer hat Ihnen benn bas gefagt, meine Gnabigfte?" fragte ber Oberft, erschrocken über ihren Ton und Blid.

"D, ich habe ja fogar ben beutlichsten Beweis davon in bem Arrefte meines Coufins vor mir," fagte fie mit einem Seufzer, ber vielleicht nicht allein bem Coufin, fonsbern auch ber Bernichtung ihrer eigenen hoffnungen galt.

"Drei Tage wollen Sie ihn von Freiheit und Luft absperren, und bloß desthalb, weil er eine seidene Kravatte, statt einer ber häßlichen Binden getragen hat, die ich nun gar nicht mehr seben mag? — Nein, nie wurde ich von jett an einen Mann, der eine Binde trägt, mit freundslichem Auge betrachten können, — lächeln Sie nicht, Oberst, es ist mein heiliger Ernst, und hier schwöre ich Ihnen bei meiner weiblichen Ehre, bet Allem, was —"

"Salten Sie ein, gnabige Frau!" rief ber Oberft gang entfett, als er bie ernft feierliche Miene bei biefem Gibe fab. "Sie werben fich nicht burch einen übereilten Gib binben, Sie fonnten es vielleicht bereuen, gnabige Frau!"

"Und boch werde ich es!" erwiederte bie Dame eigenninig. "Wiffen Sie, herr Oberft, daß ich beabsichtigte, mich morgen von meinem Cousin in die Gesellschaft zu X. einführen zu lassen, daß dieß nun selbstredend unmöglich geworden ist und daß ich morgen früh — oder heute, denn es ist ja wohl schon nach Mitternacht, — sofort abreisen werde, ohne X. sehen zu wollen? — Ich schwöre also nochmale —"

"Uber meine gnabigste Frau, ber Lieutenant von W. soll feinen Urreft haben, wenn Sie es befehlen, — ich werbe seinem Rittmeister sagen, daß die ganze Sache versgessen ift," unterbrach sie der geängstigte Dberft. "Ich könnte es nicht verantworten, Sie von dem Besuche der Stadt abzuhalten, zumal ich die Ehre zu haben hoffe, Sie dort wiederzusehen, — die Sache läst sich auch noch redressiren, da der Befehl noch nicht publizirt ift."

"Und Sie wollen mich wirklich nicht taufchen, Berr Dberft? Ihr Bort barauf?" fragte Brau von Blafemits mit aufgeklartem Antlige und ihrem verführerischften Lächeln.

"Ich gebe es Ihnen, gnadige Frau, aber Gie durfen bafur nicht einen bindenden Gid ablegen, ber - ber --

Der Oberft flotterte, aber bie Dame überhob ibn ber Berlegenheit, indem fie ibn barauf aufmerkfam machte, bag bie Reihe bes Tanges an ihnen fei.

Dieses Intermezzo hatte wieder eine Erffärung bes Oberften, die er schon lange auf den Lippen trug, in ben hintergrund gedrängt, und dazu sollte es auch an diesem Abende nicht mehr kommen, benn der Cotillon war zu Ende und die Damen suchten bereits eilfertig ihre Shawle, hute und Mäntel. Lieutenant von M. brachte die Umhullungen seiner Coufine, und der Oberst hatte gerade nur noch Zeit, zu fragen:

"Werde ich morgen noch bas Glud haben, Sie gu feben, gnabigfte Frau?"

"Ich glaube faum, herr von B.," erwiberte fie mit finnigem Blide bie ichone hand fanft auf feinen Arm legend. "Ich werbe Sie aber seben, wenn Sie zur Barade reiten, und ich hoffe zuversichtlich, bag ich in A. noch öfter bas Bergnugen haben werbe."

Ihre Augen fagten mehr als ihre Borte, und ber gludliche Oberft brudte einen langen Ruf auf ihre Sand. -

Am andern Morgen, als der Brigadefommandeur vor dem blauen Roß auf das ihm von dem Nittmeister zur Disposition gestellte Pferd sieg, trug er zwar wieder die Dienstesporen und die waschledernen Haubschuhe, seine Binde aber war mindestens um einen balben Zoll tiefer in den Unisormse fragen hineingesunken; Niemand ahnte, daß er sie unmittelbar nach der Rückehr vom Balle eigenhändig so weit umsgebestet hatte. Er blickte nach den Fenstern der ersten Etage empor, und sein ahnendes Herz sagte ihm, daß die schönssen Augen hinter einer der zusammengesteckten Gardinen lausschen müßten. Bei der Besichtigung war er wirklich äußerst kameradschastlich liebenswürdig und er hielt nicht allein sein Wort, dem Nittmeister zu sagen, daß er diesmal noch

ben Urreft bes Lieutenants v. QB. aufheben wolle, fonbern bewilligte dem Letteren auch einen breitägigen Urlaub nach E.

Am Nachmittage reifte er ab, ohne Frau von Blafewit, die ihm auf feine höfliche Anfrage fagen ließ, daß fie fich in Volge der Anstrengungen des Balles nicht recht wohl fühle, nochmals gesehen zu haben; er konnte ja ücher dar-

auf rechnen, fie in &. bald wiederzufinden.

Gegen Abend fuhr eine andere Extrapost aus S. auf dem Wege nach dem Gute, das Graf V. schon vor zwei Tagen hatte besuchen wollen. Lieutenant von W. und seine Counne saßen darin, — das Kammermädchen der ersteren war schon zu Mittag mit der ordinären Post nach A. abgegangen. In einem Gasthause am Wege, etwa eine halbe Meile von S. entsernt, wurden die Dame und ihr Kavalier von dem Premierlieutenant, dem Landwehr-Kompagniessührer und dem jüngsten Offizier der Schwadron mit einer höchst umfangreichen Champagnerbowle empfangen.

"Run, bat Guftel von Blafewit gut gespielt, meine Berren?" rief bie junge Brau, mahrend fie fchnell an ben

Tifc binantrat und fich eine Bigarre angundete.

"Sie find die erfte Liebhaberin ber Welt, lieber Graf?"
jubelten die herren und Jeber beeilte fich bei ber nun ausbrechenden schrankenlosen Luftigfeit ber reizenden Frau von Blafewit einen Kuß zu geben, nach welchem Oberft v. P. gewiß sebnsüchtig geschmachtet hatte.

"Bas foll ich benn nun in R. fagen, wenn er mich nach Ihnen fragt?" rief von D. mit munterem Lachen.

"Gagen Sie ihm, ich hatte mich urplöglich verheiratet, ober was Sie sonft wollen," antwortete der Graf ebenso. "Nun aber, meine herren, helten Sie mir bei meiner Toistette, benn ich will doch lieber in Uniform als in diesem verführerischen Koftume zu meinem alten Better fommen, und meine Kammerfran, das fleine Briseurmadchen, habe ich bereits wieder nach X. zuruckgeschieft.

Alterthumsfunde

bei Ropain nächst Weißenstein in Unterfrain.

Bon dem herrn Lotalfaplan Unton Namre in Ropain bei Beigenstein, Boststation St. Marein erhielt der Gefertigte nachstehende, vom 20. v. M. datirte Nachricht über neuerliche Alterthumsfunde in dortiger Gegend, welche hier mit tem gebührenden Danke gur Kenntniß für Freunde archao-

logifder Forfdungen gebracht wird:

Velka llovagora ift ein aus 20 Saufern benebenbes, gur Lofalie Ropain und gum f. f. Begirfe Sittich geboriges, 1 Stunde von Ropain und eben fo viel von Obergurf (faft in der Mitte zwischen beiden) entferntes Dorf. Um Buge ber llovagora entspringt der Gurffluß. Die Bobe ber Ilovagora, von mo aus man über gang Unterfrain, über bas weite Rroatien zc. Die iconfte Mubficht genießen fann, beißt: "Gradisce," ein Rame, ber ein bafelbft einft bestandenes Schloß ober Burg, ober eine romifche mansio, postaja ali posadka vermuthen läßt. Bor einigen Jahren wurde ba= felbft eine alte Goldmunge aufgefunden, welche ber gegen= wartige Pfarrer von Dbergurt gefauft haben foll. Unweit bes Dorfes llovagora find auch noch Spuren einer alten Strafe, welche vielleicht eine Berlangerung jener von Terpo, Metullum, über Lasie, Bonifve, gegen Sittich zc. ift. Die Felder ber Infaffen von Hovagora liegen faft alle abdachend am Abhange. Beim Bauen eines nabe an 1 Joch meffenben Uders bat vor einigen Bochen ber Glovagorer Infaffe Frang Berlan einige Grabftatten aufgefunden, welche alle gang einfach find. Die größte war von circa 8 Schub im Quabrate. Die übrigen 10 aber circa 4 bis 5 Schuh im

Quabrate, und jebe circa 3 Couf boch. Alle waren mit Mortel und gang roben, gar nicht behauenen Steinen, ohne Gebrauch des Dammere, gemauert, und mit roben Steinplatten (wie fie Die Ratur hervorbrachte) bedectt. Die größte Grabftatte icheint gur Berbrennung ber Leichen gebraucht worden zu fein; benn ihre untere malterformige Platte ent. hielt fehr viel Miche und Rohlen, und in ihr wurden bei 17 Stud irdene Urnen, die alle mit Ufche, Rohlen und verbrannten Gebeinen angefüllt maren, gefunden. Jedes Grab enthielt Urnen mit befagten Cachen. Leiber find nur wenige gang erhalten an bas Tageslicht gefommen. Die meiften waren gerbrockelt, ober find beim Graben gerfallen. But erhalten find : 1 fleine, febr niebliche, fein gearbeitete Grablampe mit ber Aufichrift: "FORTIS", 1 vierediges, in allen vier Seiten fontav geformtes Glas, in ber Große un= ferer Trinfglafer. In bemfelben befanden fich einige runde, durchlöcherte Rorner von einer unbefannten Daterie, in ber Form unferer großeren Rofenfrangforner. (Diefes Glas be= findet fich jest in Sanden des fur die Untiquitaten febr eingenommenen Berrn Brafen von Blagan in Beigenftein.) Verner eine Urt Weihrauch, eine hochroth ausfebende, bargartige Materie, welche angegundet brennt und einen lieblichen Geruch verbreitet. Huch murbe 1 brongener Ring, von circa 3 Boll Darchmeffer, an bem eine Urt fleiner Schnalle bing, gefunden. Mungen fand man nur 3 brongfupferne Stude, von benen zwei gang unfennbar find. Die britte, weil fie das Bild bes Raifers und auch einige fennbare Buchftaben zeigt, ichidte ich burch einen Freund nach Laibach, um fie bem Berrn Ruftos Jelloufchet zu zeigen, habe fie aber noch nicht guruderhalten. Gammtliche gefun= bene Gachen befinden fich in Banben bes Gigenthumers bes Aders, Frang Berlan. Diefer Dann behauptet, bag mabr= Scheinlich ber gange Acher und vielleicht auch beffen Umgebung mit bergleichen Grabftatten angefüllt fei, weil auch fein feliger Bater einige mit Afche, Roblen und gebrannten Bebeinen angefüllte irdene Topfe aufgeadert haben foll."

Dag wir es bier mit einer Begrabnifffatte aus romi= fcher Beit zu thun haben, ift wohl nicht zu bezweifeln; um die gefundenen Wegenstände zu beurtheilen, mare jedenfalls ihre nabere Unficht erforderlich. Bur Erlauterung moge bier nur bemerft werben, bag bas Glas ben Allten befannt war; man hatte auch farbiges ober farbenfpielenbes; gu Fenftern wurde es erft fpater angewendet. Urnen waren aus verschiedenem Material , manche , freilich felten , aus Gold, Gilber, Detall, Mabafter, Marmor, Porphyr. Irbene enthielten die Afche gemeiner Leute. Marmorne waren ziemlich gewöhnlich. Bur die Gebeine batte man eigene Behaltniffe: ossuaria; für bie Afche: Cineraria (Ollae). Die mit Rosenfrangförnern verglichenen Wegenstände burften vielleicht Rorallen fein. Das vorgefundene mobilriechende Barg fonnte jenes gu Opfern verwendete fein, für welches man eigene Raftchen (Acerra) hatte. — Laibach im Juli 1861.

August Dimit

Der Salat.

Es ift eine von den englischen Chemikern zuerft bervorgehobene Thatsache, daß der weitverbreitete Genuß des
Salates der Latticharten (Lactuca) einen andern Grund haben
muffe, wie bloß beujenigen des Bohlgeschmads, der Rühlung und Erfrischung. Sie weisen nach, daß diese Pflanzen
einen Stoff, das Lactucin, enthalten, von gleicher natsotischer oder erregend-betäubender Wirfung, wie die Basen der
übrigen narfotischen Genußmittel: Tabat, Banf, Betel, Alya,

Coca, Fliegenpilg u. f. m. Wenn berfelbe nun auch in ber Quantitat Galat, die ein Denfch auf ein Dal zu verzehren vermag, nur in verschwindend fleiner Menge vorhanden ift, fo lagt nich felbit biefen eine bestimmte Wirfung nicht abfprechen, und gang gewiß ift er es mit, welcher ben Benug bee Salate fo allgemein beliebt und verbreitet gemacht bat. Tropbem barf mit Entichiedenheit behauptet werben, bag feine einzige Speife fo irrationell behandelt, fo febr vernachläffigt, fo gang ohne Bedanten zubereitet wird, wie ber Calat. In ben meiften Fallen ift er, wie ein geiftreicher Schriftfteller fagt, weiter nichte, wie "gefauertes Gras;" man ift ihn bann mahrlich blog ber Bewohn= beit oder ber Schidlichfeit wegen. Aber wie gang andere fcmedt ein guter, ordentlich, man mochte fagen, miffen-fcaftlich zubereiteter Salat! Die Frangofen, welche benfelben vorzugeweife anzufertigen verfteben, balten ibn baber auch mit Recht fur bie Rrone ber Dablgeit und vergebren ibn allein, ohne Bufoft, mabrend er in Deutschland und anderewo, wo man fich minbere Dube bamit gibt, flete nur ale lettere, vorzugeweife jum Braten verabfolgt wirb. In Nachftebendem foll versucht werben, eine auf Erfahrung gegrundete Unleitung gur Darftellung eines guten, fcmadund nahrhaften Galate zu geben; es ift babei nur von ben Latticharten : Stichfalat , Baupterfalat und Endivien Die Rebe.

Die alte befannte Regel : jum Galat geboren vier Berfonen: ein Beigiger, ber ben Effig, ein Berfcwenber, ber bas Del, ein Weifer, ber bas Gewurg gufett, und ein Darr, ber bas Gange furchtbar burcheinander rührt - bleibt ewig in ihrem Recht. Aber fie fagt bei Beitem nicht genug. Betrachten wir vor Allem die Qualitat ber nothwendigften, genannten Materialien. Der Gffig fei niemals zu icharf, fondern eber weinig, nicht fechend, beifend, brennend. 218 Del ift bas befte Brovencer allen übrigen vorzugiehen; toch fagt vielen Berfonen, namentlich ben Rheinlandern und Schmaben , ein falt geschlagenes Dobnol noch mehr zu; es fcmedt fraftiger und man bedarf etwas mehr bavon. Das Galg muß ftete möglichft fein gepulvert fein; es ift unangenehm, wenn man beim Gffen unanfgelofte, fnirfdende Rryftalle gwifden bie Bahne befommt; ber Bfeffer bingegen fei nicht gang Staub, nicht allzu fein, etwa ber Debrzahl nach in Bartifeln wie Mobnfamen. Das Galg fei vollig weiß, ber Pfeffer fcmarg. Der gut gelefene, binreichend gertheilte grune Galat wird forgfaltigft abgewafchen, aber ja nicht ausgebrudt, gepreßt, wie man bieß noch vieltach feben fann, fonbern man lagt ibn auf einem Gieb vollftanbig ablaufen, mabrend welcher Brift es gut ift, ibn ein Paar Mal aufzuschütteln, umguwenben. Ge fei bier bie Bemerfung einzuschalten , baß ein guter Galat nur bann gu erreichen ift, wenn er möglichft gleichmäßig gertheilt wird. Much bie foges nannten "Bergen" muffen auseinander gefdnitten merben. Bo bieg nicht gefchieht, wie g. B. in Wien bei bem berühmten "Bauptel mit Gi" - ba burchbringt bie aromati= urende Bluffigfeit nicht geborig bie größeren Stude, und Diefe find im Innern mafferig, gefchmadlos. Der gereinigte, vorläufig bergerichtete Galat fommt in einer flachen Bleifd. fouffel auf die Safel, wenn man nicht, nach frangonicher Art, gu biefem Bwed eine gang besondere Galadière bat. Mittlerweile ift in einem zweiten , tieferen Befaß die Fluffig= feit angemacht worben, bie ben Galat eigentlich erft gum Salat macht, und zwar auf folgende Beife: bie ausgefchals ten Dotter von bartgefochten Giern, auf Die Berfon ober Bortion ein Gi - werden mit wenig Effig, einigen Loffeln Genf und vielem Del gu einem bunnfluffigen Brei gerrieben genug, um die gange Daffe bee Calate bamit gu im-

pragniren. Diefer wird alebann in bas tiefere Befag gebracht, Pfeffer und Galg barüber geftreut, und nunmebr bas Bange unermublich nach verschiedenen Richtungen bin fo burcheinander gerührt, bag auch ein jebes Blattchen mehrmale in die Mifchung eingetaucht wird, und diefe fich gang bem Galat mittheilt, feine ftebenbe Cauce auf bem Boben bilbet. Wo man Zwiebeln zuzusegen gewohnt ift, werben biefe, fein zerschnitten, zugleich mit Galg und Pfeffer gugegeben. In Paris fügt man gewöhnlich auch noch einen fogenannten Chapon bingu, b. i. eine geröftete Brotfruffe. auf melder etwas Knoblauch abgerieben worben ift; fie fommt auf ben Boben ber Galabiere gu liegen, fo bag blog ber penetrante Duft bee Zwiebelgewürzes bas Bericht burchzieht. Dem Baupterfalat feten Beinschmeder in ber paffenben Rab= redzeit gern ein feines Bemifc von folgenden Rrautern gu: Boretich (Borago officinalis) ale Bauptingredieng; Cebra= gon, Schnittlauch, Beterfilie, Raute und Bitronenfraut. Gin auf Diefe Beife bergerichteter Galat ift nicht nur befonders wohlschmedend, anregend, fondern auch nahrhaft, benn es finden nich in ibm vereinigt alle Beftandtheile eines vollftandigen Rahrungemittele. Sier und ba fügt man ben genannten Stoffen auch etwas gestoßenen Buder bingu, mobei aber bringend angurathen ift, bie Dofis möglichft flein gu nehmen.

Befanntlich ichieft ber Lattichsalat ber Bartenbeete öfters febr ichnell und gleichzeitig in die Bobe, fo bag man feiner entbehren muß, wenn man nich nicht burd vertheilte Pflan= gung auf biefen Ball vorgefeben bat. Ge mird vielen Bartenbentern angenehm fein, gu vernehmen, bag bie Bluthen= icoflinge bes Lattiche fich ebenfalle gu einer vortrefflichen, augerft feinen Speife verwenden laffen. Gie werden gu bem Ende in Stude gerichnitten, forgfältig von aller grunen Schale befreit und mit einmaligem Walten rafc abgefocht, bann mit Gierfauce ober gerlaffener Butter aufgetragen, wie Spargel. Dem letteren abneln fie im Weschmad, find aber noch garter und angenehmer, weil gang geniegbar. Ge ift bieß eines ber feinften Gemufe. Gbenfo fonnen bie abge= fochten Schoffen ale Calat angemacht werben, wogu fie fic gleichfalls trefflich eignen. Wir empfehlen ben Berfuch, bas Gericht wird Dielen gang unbefannt fein. (3lluft. Famb.)

Literatur.

Die Schlacht bei Siffet. Gine Dentschrift von B. v. Radice. Laibach 1861.

Um 22. Juni 1593, alfo vor 268 Jahren, murbe bas durch die Turfen belagerte Giffet von ben berbeigeeilten Chriffen (Rrainern , Rroaten , Uefofen , Rarntnern zc.) unter Unführung bes Freiherrn Unbreas v. Auereperg und bes Berrn Ruprecht von Eggenberg entfett, Die Belagerer unter ben Dauern Giffete in einer morberifden Schlacht gefchlagen und ihnen eine große Beute abgenommen. Diefe Maffenthat ber Borfahren bat ber Berfaffer in ber vorliegenden Dentidrift beidrieben und ben Reinertrag tem Unterfintzungefonde fur arme Ctudirende bes biefigen f. f. Opmna= ftume gewidmet. Beigegeben ift bie nach einer Photographie verfertigte Lithographie eines im Laibader Dufeum befinb= lichen Delgemalbes auf einer Rupferplatte, welches bie Schlacht barftellt. Breunden vaterlandifder Wefdichte burfte bie bubich ausgestattete Dentidrift eine willfommene Ericheinung fein. Der Verfaffer bedauert in einer beigebrudten Unfprache an feine Landsleute, bag es ibm nicht gelungen fei, Die Schrift auch in flovenischer Sprache zu bieten, weil er feinen Ueberfeger gefunden babe.